

GEBRAUCHSANLEITUNG

D



TUTO II SPOT ALL-IN

ART.-NO. 714090 (40°)  
714091 (110°)

TECHNISCHE DATEN

Spannung: 230 VAC  
Leistung: 10 W  
Farbtemperatur: 2700K

Schutzklasse: ☐

Dimmbar:  
[bruck.de/de/faq/dimmer-empfehlung/](http://bruck.de/de/faq/dimmer-empfehlung/)



ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE



1. Bei allen durchzuführenden Arbeiten an den Produkten (Montage, Wartung, Reinigung) Spannungsversorgung abschalten.
2. Die Produkte sind nur für IP 20 Bereiche zugelassen.
3. Vorsicht! Produkte (auch LED) können im Betrieb heiß werden.
4. Den angegebenen Mindestabstand der Lichtquelle zu brennbaren Gegenständen beachten\*
5. Wir behalten uns vor, jederzeit Änderungen an den Produkten vorzunehmen! Aktuelle Daten finden sie jederzeit unter [www.bruck.de](http://www.bruck.de).
6. Bei eigenmächtigen Veränderungen oder unsachgemäßer Benutzung erlischt jeglicher Anspruch auf Gewährleistung.



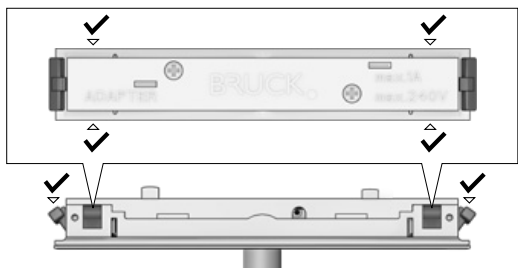
LIEFERUMFANG:  
1 LEUCHTE KOMPLETT



MONTAGE: VORBEREITUNG RICHTIG / MOUNTING: PREPARATION CORRECT / MONTAGE: PRÉPARATION CORRECTE  
MONTAJE: PREPARAZIONE CORRECTO / MONTAGGIO: PREPARACIÓN CORRECTO



VOLLSTÄNDIG  
COMPLETE  
COMPLET  
COMPLETO  
COMPLETO

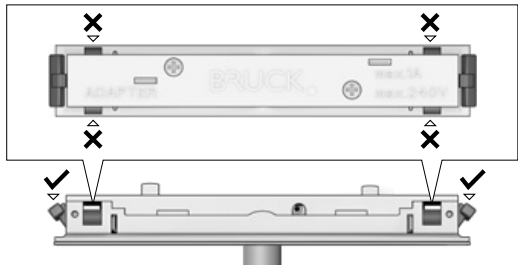


VOLLSTÄNDIG  
COMPLETE  
COMPLET  
COMPLETO  
COMPLETO

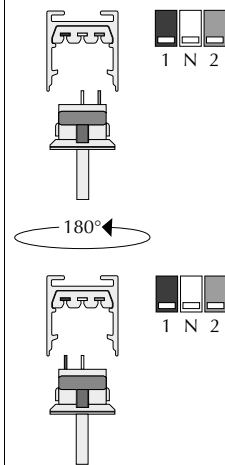
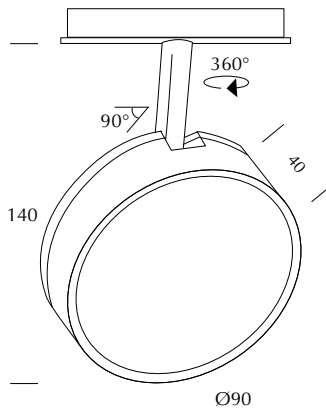
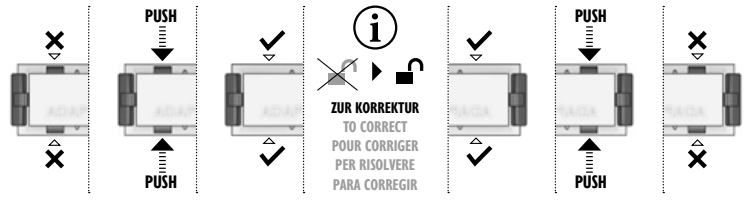
MONTAGE: VORBEREITUNG FALSCH / MOUNTING: PREPARATION WRONG / MONTAGE: PRÉPARATION INCORRECT / MONTAJE: PREPARAZIONE INCORRECTO / MONTAGGIO: PREPARACIÓN INCORRECTO

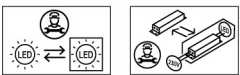


UNVOLLSTÄNDIG  
INCOMPLETE  
INCOMPLET  
INCOMPLETO  
INCOMPLETO



UNVOLLSTÄNDIG  
INCOMPLETE  
INCOMPLET  
INCOMPLETO  
INCOMPLETO





DIESE LEUCHTE ENTHÄLT EIN LED-LEUCHTMITTEL DER ENERGIEEFFIZIENZKLASSE G / THIS LUMINAIRE CONTAINS AN LED-LAMP OF ENERGY-EFFICIENCY CLASS G  
CE LUMINAIRE CONTIENT UNE AMPOULE LED DE LA CLASSE D'EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE G / QUESTO APPARECCHIO CONTIENE UNA LAMPADINA LED DI CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA G  
ESTA LUMINARIA CONTIENE UNA BOMBILLA LED DE CLASE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA G

INSTRUCTION MANUAL GB

**TUTO II SPOT ALL-IN**

ART.-NO. 714090 (40°)  
714091 (110°)

**TECHNICAL DATA**

Voltage: 230 VAC  
Power: 10 W  
Colour temperature: 2700K

Protection class: ☐

Dimmable:  
[bruck.co.uk/en/faq/dimmer-recommendation/](http://bruck.co.uk/en/faq/dimmer-recommendation/)

**GENERAL REMARKS ON SAFETY**

- For all work to be carried out on the products (assembly, maintenance, repair, cleaning, etc.) switch off the power supply.
- The products are only approved for IP 20 areas.
- Caution! Products (also LED) can become hot during operation.
- Observe the specified minimum distance of the light source to flammable objects.\*
- We reserve the right to make changes to the products at any time! Current data can be found at [www.bruck.co.uk](http://www.bruck.co.uk).
- With arbitrary changes or improper use any warranty claim expires.

**DELIVERY SCOPE:**  
I LUMINAIRE COMPLETE

MODE D'EMPLOI F

**TUTO II SPOT ALL-IN**

REF. 714090 (40°)  
714091 (110°)

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Voltage: 230 VAC  
Puissance: 10 W  
Température de couleur: 2700K

Classe de protection: ☐

Gradable:  
[bruckclairage.fr/fr/faq/recommandation-du-gradateur/](http://bruckclairage.fr/fr/faq/recommandation-du-gradateur/)

**CONSIGNES DE SECURITE GENERALES**

- Pour tous les travaux à effectuer sur les produits (montage, entretien, réparation, nettoyage, etc.) il faut couper l'alimentation électrique.
- Les produits ne sont homologués que pour les zones IP 20.
- Attention! Les produits (également LED) peuvent devenir chauds pendant le fonctionnement.
- Respecter la distance minimale spécifiée entre la source lumineuse et les objets inflammables.\*
- Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications aux produits à tout moment ! Les données actuelles peuvent être consultées à tout moment sur [www.bruckclairage.fr](http://www.bruckclairage.fr).
- En cas de modifications arbitraires ou d'utilisation incorrecte, la garantie expire.

**VOLUME DE LIVRAISON:**  
I LUMINAIRE COMPLÈTE

INSTRUCCIONES DE EMPLEO E

**TUTO II SPOT ALL-IN**

REF. 714090 (40°)  
714091 (110°)

**DATOS TECNICOS**

Voltaje: 230 VAC  
Potencia: 10 W  
Temperatura de color: 2700K

Clase de protección: ☐

Regulable:  
[bruck.com.es/es/faq/recomendacion-de-atenuacion/](http://bruck.com.es/es/faq/recomendacion-de-atenuacion/)

**INDICACIONES GENERALES DE SEGURIDAD**

- Para todos los trabajos a realizar en los productos (montaje, mantenimiento, reparación, limpieza, etc.) hay que desconectar la alimentación eléctrica.
- Los productos sólo están aprobados para áreas IP 20.
- Precaución! Los productos (también LED) pueden calentarse durante el funcionamiento.
- Observar la distancia mínima especificada entre la fuente de luz y los objetos inflamables.\*
- Nos reservamos el derecho de hacer cambios en los productos en cualquier momento! Los datos actuales se pueden encontrar en [www.bruck.com.es](http://www.bruck.com.es).
- Con cambios arbitrarios o uso indebido caduca cualquier reclamo de garantía.

**VOLUMEN DE ENTREGA:**  
I LAMPARA COMPLETA

ISTRUZIONI PER L'USO I

**TUTO II SPOT ALL-IN**

COD. 714090 (40°)  
714091 (110°)

**DATI TECNICI**

Tensione: 230 VAC  
Wattaggio: 10 W  
Temperatura colore: 2700K

Tipo di protezione: ☐

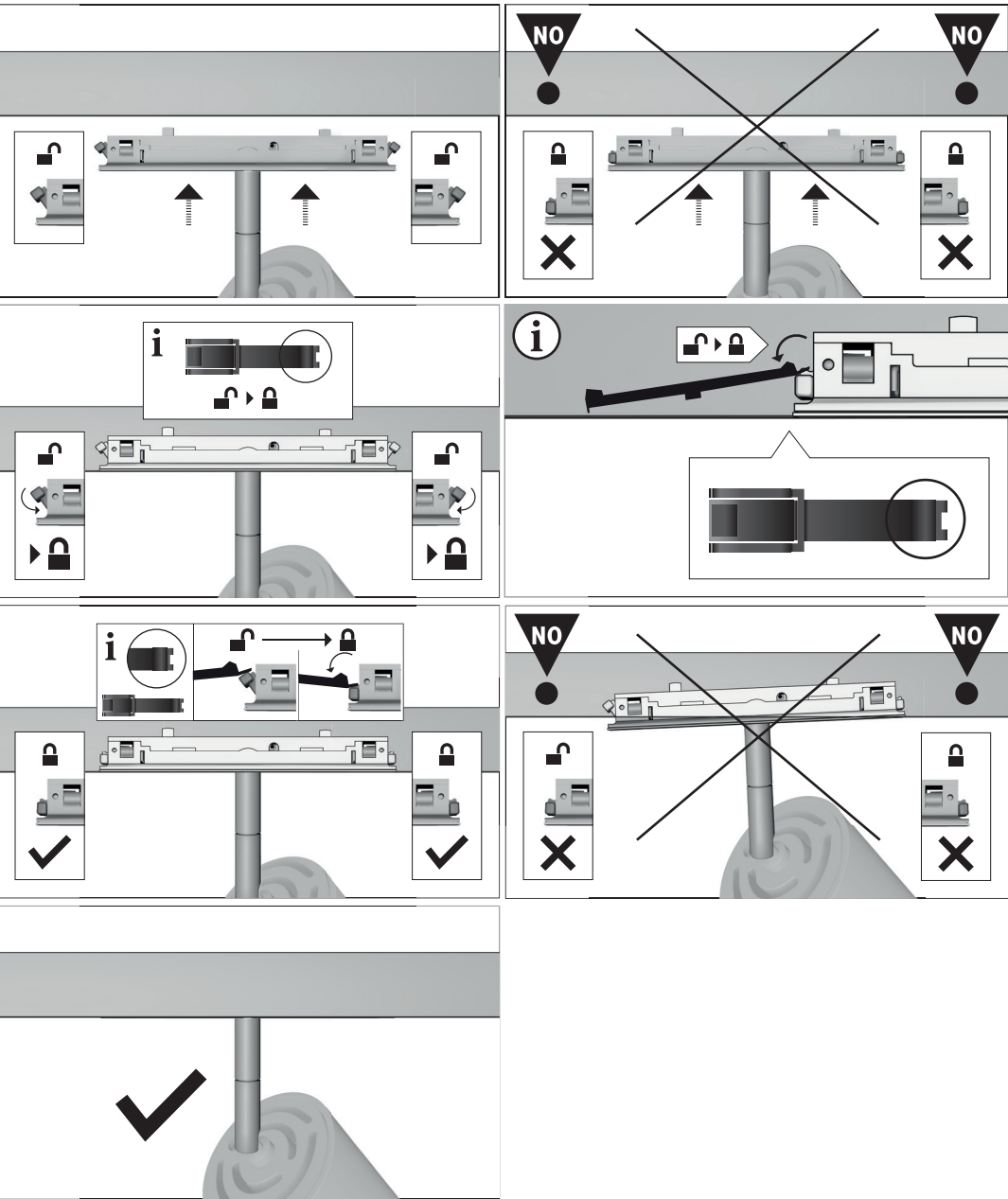
Dimmerabile:  
[bruck.co.it/it/faq/raccomandazione-varialuce/](http://bruck.co.it/it/faq/raccomandazione-varialuce/)

**AVVERTENZE GENERALI PER LA SICUREZZA**

- Per tutti i lavori da eseguire sui prodotti (montaggio, manutenzione, riparazione, pulizia ecc.) spegnere l'alimentazione elettrica.
- I prodotti sono approvati solo per ambienti IP 20.
- Attenzione! I prodotti (anche i LED) possono riscaldarsi in funzione.
- Rispettare la distanza minima specificata della sorgente luminosa dagli oggetti che sono infiammabili.\*
- Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche ai prodotti in qualsiasi momento! I dati attuali possono essere trovati in qualsiasi momento all'indirizzo [www.bruck.co.it](http://www.bruck.co.it).
- In caso di modifiche non autorizzate o di uso improprio, tutti i diritti di garanzia scadano.

**VOLUME DELLA FORNITURA:**  
I LAMPADA COMPLETA

ADAPTER MONTIEREN / ASSEMBLING THE ADAPTER THE ADAPTER / MONTAGE DE L'ADAPTATEUR  
MONTAJE DEL ADAPTADOR / MONTARE L'ADATTATORE



ADAPTER ABMONTIEREN / DISASSEMBLING THE ADAPTER / DEMONTAGE DE L'ADAPTATEUR  
DESMONTAJE DEL ADAPTADOR / RIMUOVERE L'ADATTATORE

